

## **REGLEMENT COMPLET**

Opération McCain  
Concours Photos « Frit'Up a 10 ans ! »

**Du 21/04/2014 au 30/06/2014**

### **ARTICLE 1 – ORGANISATION**

La société McCain Alimentaire, société par actions simplifiée au capital de 15 200 000 euros immatriculée au RCS d'Arras sous le numéro 320 442 726, dont le siège social est situé à HARNES 62440 – ZI de la Motte du Bois (ci-après « Société Organisatrice »), organise un jeu gratuit et sans obligation d'achat intitulé « Frit'Up a 10 ans ! » (ci-après le « Jeu ») du 21 avril 2014 00h01 au 30 juin 2014 23h59 inclus (date et heure française de connexion faisant foi), accessible par internet sur la fanpage McCain France.

L'application est hébergée par KRDS, experts en marketing sur Facebook.

La conception fonctionnelle et créative, ainsi que la conception et le développement techniques ont été réalisés pour le compte de McCain par la société KRDS, 2, rue des Moulins – 75001 Paris.

Développement et Intégration : KRDS, 2, rue des Moulins – 75001 Paris.

### **ARTICLE 2 – CONDITIONS DE PARTICIPATION**

La participation à ce jeu, entièrement gratuite et sans obligation d'achat, est réservée aux personnes physiques majeures (état civil faisant foi) résidant en France métropolitaine (c'est-à-dire hors DOM TOM) et disposant d'un accès internet, d'une adresse électronique valide et d'un compte Facebook (ci-après « le Participant »).

La participation à ce Jeu exclut expressément le personnel de la Société Organisatrice ainsi que sa famille en ligne directe et de manière générale toute personne ayant directement ou indirectement participé à la conception, la réalisation ou la gestion du jeu ainsi que les membres de leur famille en ligne directe.

Il est entendu que Facebook n'est ni organisateur ni parrain de l'opération. En outre, Facebook n'est pas responsable de l'opération.

Il n'est autorisé qu'une seule participation par personne par jour pendant la durée du jeu.

La participation au concours entraîne l'acceptation pure et simple du présent règlement, et toutes ses dispositions, des règles de déontologie en vigueur sur Internet, ainsi que des lois et règlements applicables aux jeux gratuits.

Le non-respect des conditions de participation énoncées dans le règlement entraînera la nullité de la participation.

En participant au présent jeu, le Participant reconnaît avoir été informé que les Photos publiées par les participants pourront être utilisés par la Société Organisatrice notamment sur la page Facebook de McCain France ainsi que sur le site internet de McCain [www.mccain.fr](http://www.mccain.fr).

Ainsi, chaque Participant cède gratuitement à la Société Organisatrice, les droits qu'il détient sur les Photos déposées dans le cadre du Jeu, conformément aux dispositions de l'article 7 ci-après.

### **ARTICLE 3 – RELAIS DU JEU**

Ce jeu est accessible à partir de la page internet Facebook ® de la Société Organisatrice en France à l'adresse suivante : [www.facebook.fr/McCainFrance](http://www.facebook.fr/McCainFrance) (ci-après le « Site ») ou via un lien présent dans le mailing adressé aux abonnées de la Newsletter de la Société Organisatrice.

Les modalités de participation au Jeu sont indiquées sur le Site.

Le Participant reconnaît avoir pris connaissance de la politique de confidentialité du site Facebook® qui peut être consultée directement sur le site de Facebook®.

L'accès au concours n'implique pas la présence de plug-in particuliers. Cependant si l'utilisateur souhaite accéder à sa webcam il devra avoir installé un plugin Flash.

Pour rappel, le Jeu n'est en aucune manière géré ou parrainé par Facebook, qui n'a aucune responsabilité dans le cadre de son organisation et vis-à-vis des internautes. Les données personnelles collectées dans le cadre de l'opération ne sont pas destinées à Facebook mais à la Société Organisatrice.

### **ARTICLE 4 – MODALITES DE PARTICIPATION**

Pour jouer, il faut un compte Facebook, se connecter sur le Site et suivre les instructions y figurant, à savoir :

- Cliquer sur l'onglet « **Concours photo Frit'Up a 10 ans** » ;
- Cliquer sur "J'aime" si l'utilisateur n'est pas déjà fan de la page en question
- Accepter les autorisations demandées
- Télécharger votre photo de fête en accédant à votre webcam ou à vos photos Facebook, ou encore à vos photos présentes sur la machine utilisée (ordinateur, mobile...)
- Renseigner un commentaire de 90 caractères maximums (facultatif)
- Renseigner et valider les champs d'information suivants : Nom, Prénom, adresse email.
- Accepter le présent règlement.
- Valider son inscription et sa participation.

La photo du participant doit le représenter en famille ou avec ses amis, dans un esprit de fête.

Une seule inscription sur le site Internet du Jeu est autorisée (mêmes nom et adresse électronique, étant entendu qu'une même personne ne peut s'inscrire plusieurs fois au Jeu avec différentes adresses électroniques).

La Société Organisatrice se réserve le droit d'annuler ou de modifier les règles du Jeu si des fraudes venaient à être constatées.

La Société Organisatrice ne saurait être tenue pour responsable en cas d'interruptions des communications téléphoniques et/ou électroniques altérant les participations, et se réserve le droit de remettre en jeu le lot dans ce même Jeu.

Ce Jeu est un jeu concours photo avec système de votes utilisateur, et terminé par une élection finale de 10 gagnants par un jury McCain.

Chaque semaine les 10 photos les plus votées de la semaine seront mises à disposition du jury McCain qui désignera le gagnant de la semaine parmi ces photos. En cas d'ex aequo dans le nombre de vote pour la 10<sup>ème</sup> photo, l'utilisateur s'étant connecté le plus tôt à l'application sera sélectionné. Le gagnant se verra attribuer le cadeau de la semaine (cf article 5). Pour être éligible, la photo ne doit pas être modérée par le jury.

## **ARTICLE 5 – DOTATIONS**

Sont mises en jeu les dotations suivantes :

1. **Deux sauts en parachute via coffret Smartbox « Emotion Extrême »** d'une valeur unitaire de 249,9 € Net H.T.
2. **Deux appareils photos Panasonic « DMC-TZ35EF-K »**, d'une valeur unitaire de 240 € H.T.
3. **Deux Go Pro Hero 3 White Edition** d'une valeur unitaire de 240 € H.T.
4. **Deux casques audio « BT-SOLOHD-RD Beats By DR.DRE »**, d'une valeur unitaire de 185 € H.T.
5. **Deux cartes cadeaux FNAC** d'une valeur unitaire de 200 € H.T.

### **Répartition des cadeaux par semaine de jeu :**

Le cadeau des semaines 1 et 6 sera le saut en parachute (dotation 1).

Le cadeau des semaines 2 et 7 sera l'appareil photo Panasonic (dotation 2).

Le cadeau des semaines 3 et 8 sera la Go Pro Hero 3 (dotation 3).

Le cadeau des semaines 4 et 9 sera le casque audio Beat By Dre (dotation 4).

Le cadeau des semaines 5 et 10 sera la carte FNAC (dotation 5).

Après chaque semaine, le jury se tiendra dans un délai de 2 jours pour délibérer du gagnant de la semaine passée.

## **ARTICLE 6 : MODALITES D'ATTRIBUTION DES DOTATIONS**

L'envoi des dotations est gratuit.

Les gagnants recevront une confirmation de leur dotation par courrier électronique à l'adresse indiquée dans le formulaire de participation au Jeu à la fin du jeu. Ils devront renvoyer un courrier électronique avec leurs coordonnées. Sans réponse dans les 3 semaines après réception du courrier de confirmation de leur dotation, le lot sera perdu.

Ils recevront ensuite leur dotation dans un délai maximum de 6 à 8 semaines à compter de l'envoi de leurs coordonnées, à l'adresse postale indiquée dans leur courrier électronique.

Le gagnant devra se conformer au règlement. S'il s'avérait qu'il ne répond pas aux critères du présent règlement, son lot ne lui serait pas attribué et resterait propriété de la société organisatrice.

La Société Organisatrice n'est pas tenue de répondre aux demandes des participants (courrier, e-mail, fax ou appel téléphonique) concernant le mécanisme du jeu, l'interprétation ou l'application du présent règlement, la liste des gagnants, même après la clôture du jeu.

Les dotations ne pourront en aucun cas être reprises ou échangées contre leur valeur en espèce ou contre toute autre dotation, ni transmise à des tiers. Cependant, en cas de force majeure ou si les circonstances l'exigent, la Société Organisatrice se réserve la possibilité de substituer à tout moment aux dotations proposées d'autres dotations d'une valeur équivalente.

Les dotations ne peuvent donner lieu à aucune contestation ou réclamation d'aucune sorte. Le gagnant s'engage à ne pas engager la responsabilité de la société organisatrice, en ce qui concerne les dotations notamment leur qualité ou toute conséquence engendrée par la dotation.

Les dotations refusées pour toute difficulté ne seront ni réattribuées ni renvoyées et resteront la propriété de la société organisatrice. Le gagnant perd alors le bénéfice de sa dotation sans que la responsabilité de la Société Organisatrice ne puisse être engagée.

Les participants autorisent toutes vérifications concernant leur identité et leur lieu de résidence. Ces vérifications seront effectuées dans le strict respect de l'article 9 du code civil. Toutes indications d'identité ou d'adresse falsifiées, frauduleuses, fausses, mensongères, incorrectes, inexacts entraînent l'élimination de la participation.

La Société Organisatrice ne saurait être tenue responsable de l'impossibilité d'attribution des lots en cas d'adresse électronique et/ou postale saisie de manière erronée ou incomplète ou de changement d'adresse non communiqué.

## **ARTICLE 7 - CESSION DES DROITS D'AUTEUR**

La participation au jeu implique l'acceptation sans réserve par les participants de la présente clause de cession de droits de propriété intellectuelle.

Tout Participant reconnaît être l'auteur des Photos publiées ou détenir les droits d'exploitation sur la Photo.

Le Participant cède, à titre exclusif et gratuit, à la Société Organisatrice et pour le monde entier, ses droits d'auteur sur la photo qu'il aura proposée et remise à la Société Organisatrice dans le cadre du présent Jeu.

La cession comprend :

- le droit de reproduction de tout ou partie de la Photo, en autant d'exemplaires que la Société Organisatrice le souhaitera, par les modes de reproduction mécanique, magnétique, numérique ou tout procédé des arts graphiques et plastiques, et par tout procédé permettant notamment sa reproduction sur une page web de site Internet.
- le droit de représentation permettant à la Société Organisatrice de communiquer la Photo au public sous toutes formes, par présentation au public, par tout mode de diffusion notamment numérique, audiovisuelle, par télédiffusion, ou sur le web.
- le droit d'adaptation, qui permet à la Société Organisatrice d'adapter, directement ou en ayant recours à tout tiers de son choix, tout ou partie de la Photo avec d'autres créations. En outre, la reproduction et la représentation pourront avoir lieu en tout ou

partie, sur tous supports tridimensionnels ou plans, intégrées à d'autres éléments ou non et en toute taille et couleurs.

- le droit de présenter la Photo avec d'autres photos ou des produits de la société organisatrice.

Les droits faisant l'objet de la présente cession seront librement exploités directement ou indirectement par la Société Organisatrice à des fins d'édification, commerciales, publicitaires, promotionnelles, éditoriales ou d'illustration ou par toute autre entité de son groupe à qui s'étend le bénéfice de la présente clause.

La cession est consentie sur tout support physique, y compris les articles de presse, livres, photographies, agendas, affiches, brochures, journaux, prospectus, dossiers, plaquettes, accessoires de communication interne ou externe à la Société Organisatrice et de promotion, ainsi que sur tout support numérique, tels que la page Facebook de McCain France et le site internet de McCain [www.mccain.fr](http://www.mccain.fr), compacts disques, produits, multimédia, par tout format et par tout procédé technique commun à ce jour ou à venir.

La cession est effective dès la transmission de la Photo par le Participant.

La cession des droits telle que définie ci-dessus est consentie à titre exclusif pour la durée de la protection actuellement accordée ou qui sera accordée dans l'avenir en France, dans l'Union Européenne, dans le monde.

Le Participant déclare être libre de tout engagement et pouvoir consentir librement à la présente cession.

## **ARTICLE 8 -GARANTIES**

Le Participant garantit à la Société Organisatrice que la Photo proposée dans le cadre de ce Jeu lui est personnelle et qu'elle n'enfreint pas les règles en vigueur, notamment ceux relatifs à la propriété intellectuelle, à la diffamation, aux bonnes moeurs ou à la vie privée, et de manière générale les droits des tiers.

Le Participant garantit la Société Organisatrice contre tous troubles, revendications, évictions, réclamations quelconques ainsi que l'exercice paisible et exclusif de tous les droits cédés en application des présentes.

Le Participant garantit que sa Photo ne constitue en aucun cas :

- une violation des droits de propriété intellectuelle de tiers et qu'il détient tous les droits et autorisations nécessaires de la part des ayants-droit concernés : ainsi les participants feront leur affaire personnelle des autorisations nécessaires de tous tiers ayant directement ou indirectement participé à la réalisation de la Photo (et/ou qui estimerait avoir un droit quelconque à faire valoir) et assumera personnellement la responsabilité et la charge de tout éventuel recours découlant des Photos qu'il aura diffusées, notamment de toute demande de dédommagement financier en découlant.
- une atteinte aux personnes et au respect de la vie privée : le Participant garantit à ce titre qu'il dispose du consentement exprès et écrit des personnes physiquement reconnaissables. Il est précisé que la Société Organisatrice se réserve le droit de demander à tout Participant cette autorisation écrite.
- une atteinte à l'ordre public et aux bonnes moeurs : il appartient aux Participants de conserver une certaine éthique quant aux Photos mises en ligne et, notamment, de

s'abstenir de diffuser tout contenu à caractère violent ou pornographique ou portant atteinte à la réputation ou à la vie privée de la personne.

Seront donc notamment refusées toutes les Photos :

- qui n'ont aucun lien avec la fête
- à caractère vulgaire (appréciation laissée à la discrétion de la Société Organisatrice du Jeu);
- à caractère publicitaire, promotionnel, commercial pour un autre produit / marque que ceux détenus par le Groupe McCain ;
- à caractère diffamatoire, raciste, haineux ou qui porte plus largement atteinte à la dignité humaine ou animale.
- contraire aux bonnes mœurs et/ou à l'ordre public, en particulier les Photos comportant des personnes dénudées;
- en contradiction avec les lois en vigueur;
- représentant un élément soumis à des droits de propriété intellectuelle ou industrielle, telle qu'une oeuvre originale, une marque, un modèle déposé, etc.

De façon générale, le Participant garantit la Société Organisatrice du présent Jeu contre tout recours, toute action ou réclamation que pourrait former, à un titre quelconque, tous tiers, à l'occasion de l'exercice des droits cédés et plus généralement au titre de toutes les garanties et engagements pris.

Les Photos sur lesquelles apparaissent des mineurs ne sont autorisées, et ce dans un souci de protection de l'enfance, qu'après accord préalable des personnes détenant l'autorité parentale (ou de son représentant légal). La Société Organisatrice se réserve donc le droit de demander la preuve de cet accord à tout moment, et notamment à l'occasion de l'attribution des prix/dotations.

Les Photos soumises au Jeu ne respectant pas les conditions précitées ne seront pas retenues et ce, sans que la Société Organisatrice ait à se justifier à l'égard du Participant concerné ou des autres participants, ce que chaque Participant accepte expressément. La Société Organisatrice se réserve le droit de demander au Participant d'envoyer sans délai une autre Photo et/ou de bloquer temporairement ou définitivement sa participation au Jeu.

## **ARTICLE 9 : RESPONSABILITE**

La Société Organisatrice ne saurait encourir une quelconque responsabilité si, en cas de force majeure, d'événements indépendants de leur volonté ou de nécessité justifiée, elle était amenée à annuler le présent jeu, à l'écourter, le proroger ou à en modifier les conditions.

La Société Organisatrice met tout en oeuvre pour offrir aux utilisateurs des informations et/ou outils disponibles et vérifiés, mais ne saurait être tenue pour responsable des erreurs (notamment d'affichage sur le site du jeu, d'envoi d'e-mails erronés aux participants), d'une absence de disponibilité des informations et/ou de la présence de virus sur le site, de tout dysfonctionnement du réseau Internet empêchant le bon déroulement du jeu, des interruptions, des délais de transmission des données, des défaillances de l'ordinateur, du téléphone, du modem, de la ligne téléphonique du joueur, des serveurs, des fournisseurs d'accès Internet, des opérateurs de téléphonie, des équipements informatiques, des logiciels, de la perte de tout courrier électronique et plus généralement, de tout dommage causé à l'ordinateur d'un participant, de toute défaillance technique, matérielle et logicielle de quelque nature, ayant empêché ou limité la possibilité de participer au jeu ou ayant endommagé le système d'un joueur.

Il appartient à tout Participant de prendre toutes les mesures appropriées de façon à protéger ses propres données et/ou logiciels stockés sur son équipement informatique et téléphonique contre toute atteinte. La connexion de toute personne au site et la participation au jeu se fait sous son entière responsabilité.

La Société Organisatrice pourra annuler ou suspendre tout ou partie du jeu s'il apparaît que des fraudes sont intervenues sous quelque forme que ce soit, notamment de manière informatique dans le cadre de la participation au jeu. Elle se réserve, dans cette hypothèse, le droit de ne pas attribuer les dotations aux fraudeurs et/ou de poursuivre devant les juridictions compétentes les auteurs de ces fraudes.

Si il était constaté un éventuel retard, des grèves ou faits perturbant l'acheminement des courriers électroniques, ainsi qu'une perte desdits courriers, la Société Organisatrice ne sera pas tenue responsable desdites conséquences.

La Société Organisatrice n'est pas responsable, dans tous les cas qui ne lui seraient pas exclusivement imputables et en particulier :

- D'accident lié à l'utilisation des dotations
- D'intervention malveillante,
- De problèmes de liaison téléphonique, internet ou d'acheminement du courrier,
- De problèmes de matériel ou logiciel,
- De problèmes d'accès au serveur du jeu,
- De perte, détournement, destruction des informations fournies par des participants pour une raison non imputable à la société organisatrice,
- De dysfonctionnements de logiciel ou de matériel,
- D'erreurs humaines ou d'origine électrique,
- De perturbations qui pourraient affecter le bon déroulement du jeu

#### **Article 10 : MODALITE DE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE PARTICIPATION**

La Société Organisatrice s'engage à vous rembourser, si vous en faites la demande, les frais engagés pour vous connecter au Site et participer au Jeu, et ce dans la limite de 3 minutes de connexion par foyer fiscal, soit la somme de 0.11 euro pour la première minute et 0.02 euros pour les 2 minutes suivantes.

La demande de remboursement devra remplir les conditions suivantes :

Nous être envoyée par écrit à l'adresse postale suivante : Concours Photo Frit'Up a 10 ans de cet été, Service Marketing, McCain Alimentaire, ZI de la Motte du Bois, 62440 Harnes, un mois après la fin du Jeu (le cachet de la poste faisant foi) ; indiquer votre nom, prénom et adresse postale personnelle ainsi qu'un Relevé d'Identité bancaire ou postal.

Tous frais de timbres que vous aurez engagés afin de nous adresser des demandes relatives à l'une quelconque des dispositions du présent règlement seront remboursés au tarif lent en vigueur (base 20g), sur simple demande. Les frais liés aux photocopies des justificatifs sont remboursés sur la base de 20 centimes d'euro le feuillet, sur simple demande.

Les remboursements seront effectués par chèque ou par virement bancaire, adressé dans les 60 jours de la réception de la demande, après vérification du bien-fondé de la demande et notamment de la conformité des informations contenues dans la lettre de demande de remboursement par rapport aux informations enregistrées sur le formulaire d'inscription.

#### **Article 11 : DEPOT DE REGLEMENT**

Le règlement complet est déposé via [Reglementdejeu.com](http://Reglementdejeu.com) auprès de la SCP ACTA Etude de Maitres PIERSON Joseph – PIERSON Hervé et MEROT Alain société civile professionnelle titulaire d'un office d'huissier de justice domiciliée 15 rue de Sarre BP15126 57074 METZ Cedex 3.

Le règlement complet est disponible gratuitement sur simple demande écrite, accompagnée des coordonnées personnelles complètes du demandeur et envoyée à l'adresse postale du Jeu McCain – CONCOURS PHOTO FRIT'UP A 10 ANS ! – Service Marketing – ZI de la Motte au Bois BP 39 – 62440 Harnes.

Le remboursement des frais d'affranchissement nécessaires à la demande écrite du règlement peut être obtenu conjointement à la demande de règlement et doit être accompagné d'un RIB/RIP. Les remboursements interviendront par virement bancaire ou postal dans un délai de 6 à 8 semaines à compter de la réception de la demande par la société organisatrice.

Il ne sera accepté qu'une seule demande de remboursement des frais liés à l'obtention ou à la consultation du règlement de jeu par foyer (même nom, même adresse postale) pendant toute la durée du Jeu.

Aucune correspondance ne sera échangée concernant le règlement, les questions ou le fonctionnement du Jeu, ni par téléphone, ni par écrit. La liste des gagnants ne peut faire l'objet d'aucune contestation.

Aucune suite ne sera donnée aux demandes illisibles, incomplètes et/ou insuffisamment affranchies.

#### **Article 12: INTERPRETATION DU REGLEMENT**

La Société Organisatrice tranchera toute question relative à l'application du présent règlement, dans le respect de la législation Française. Ces décisions seront sans appel.

Toute contestation ou réclamation relative à ce jeu devra être formulée par écrit et adressée à l'adresse du jeu et ne pourra être prise en considération au-delà d'un délai d'un mois à compter de la clôture du Jeu.

#### **Article 13 : DROIT APPLICABLE**

Le présent règlement est soumis au droit français.

#### **Article 14 : ACCEPTATION DU REGLEMENT**

La participation au présent Jeu emporte l'acceptation pleine et entière de l'ensemble des clauses et conditions du présent règlement.

#### **Article 15 : INFORMATIQUE ET LIBERTES**



Les informations nominatives recueillies sur chaque Participant sont nécessaires pour sa participation au Jeu, la Société Organisatrice s'engageant à ne les utiliser que dans le cadre et pour les besoins de la gestion du Jeu. Ces informations sont destinées à l'usage exclusif de la Société Organisatrice et/ou de ses filiales et ne seront en aucun cas transmises ou cédées à des tiers.

Les participants sont informés que leurs nom et coordonnées font l'objet d'un traitement informatique.

Conformément aux dispositions de la loi Informatique et Libertés du 6 janvier 1978, chaque Participant dispose d'un droit d'accès, de rectification et de suppression des informations le concernant qu'il peut exercer sur simple demande écrite auprès du Service Consommateurs de la Société Organisatrice (cf. Article 10) en précisant les références exactes du Jeu.

Les nom, prénom, adresse, voix et image des gagnants ne pourront être utilisés et/ou exploités par la Société Organisatrice à des fins publicitaires sans leur accord préalable et écrit.

La Société Organisatrice se réserve le droit de demander aux participants d'accepter de recevoir des informations de sa part.